

Gazette MUNICIPALE DE — OF Montreal



Parait le lundi matin
Published every Monday morning

Abonnements Subscriptions \$2 par an a year

Payables d'avance
Payable in advance

Organe officiel de la Corporation de la Ville de Montréal

Official organ of the Corporation of the City of Montreal

CANADA

Toutes communications se rapportant aux annonces ou aux abonnements devront être adressées tout simplement comme suit:

"La Gazette Municipale"

Bureau de Poste: 299 ou

42 Place Jacques-Cartier, Montréal.

Toutes communications se rapportant à la rédaction devront être adressées comme suit:

"La Gazette Municipale"

Hôtel de Ville, — Montréal.

All communications relative to advertisements or subscriptions should be addressed simply as follows:

"The Municipal Gazette"

Post Office Box: 299 or 42

Jacques-Cartier Square, Montreal.

All communications relative to the editorial part of the paper should be addressed as follows:

"The Municipal Gazette"

City Hall, — Montréal.

TELEPHONE MAIN 4240

DELIBERATIONS

COMMISSION SPECIALE DES RECEPTIONS

Compte-rendu de l'assemblée du 30 Août.

Sont présents: Son Honneur le Maire, les échevins Dandurand, président, N. Lapointe, Roux, Dubé, Emard, Garceau, O'Connell, Boyd.

Le procès-verbal de la dernière séance est lu et approuvé.

1.—Le surintendant de l'Hôtel de Ville se présente devant la Commission et demande des instructions définitives au sujet de l'installation à faire pour les rafraîchissements, le soir de la réception, le 8 septembre prochain.

Résolu: D'autoriser le surintendant à placer les tables des rafraîchissements le long du corridor, à l'étage supérieur de l'édifice.

2.—Il est

Résolu: D'autoriser une sous-commission, composée des échevins Bastien, Roux et Dubé, à faire tous les arrangements pour la disposition des fenêtres à l'Hôtel de Ville, le jour de la procession du Congrès Eucharistique et aussi à faire construire une estrade en face de l'Hôtel de Ville pour les fonctionnaires municipaux et leurs familles pourvu que le coût n'excède pas \$200.

3.—La même sous-commission, avec le surintendant de l'Hôtel de Ville, est autorisée à faire construire une montée du Champ de Mars à l'Hôtel de Ville, pour faciliter l'accès des voitures le soir de la réception.

4.—Son Honneur le Maire annonce que le régiment "Duke of York Hussars" offre de servir d'escorte à Son Eminence le Cardinal Léger pourvu que la Ville consente à payer le coût du louage des chevaux pour les cavaliers, lequel s'élèvera approximativement à \$200.

Résolu: D'accepter cette offre avec remerciements.

5.—Le président annonce que les officiers du régiment du Mount St-Louis offrent leurs services, pour le soir de la réception, gratuitement.

Résolu: D'accepter cette offre avec remerciements.

6.—Son Honneur le Maire se plaint que les cartes d'invitation pour la réception ne portent pas les noms des personnes auxquelles elles sont adressées, et il croit qu'elles devraient porter aussi le sceau de la Ville.

Il est

Résolu: D'envoyer de nouvelles cartes d'admission aux personnes qui en ont déjà reçues, portant les noms de ces personnes, ainsi que le Sceau de la Ville et les initiales du

SPECIAL COMMITTEE ON RECEPTIONS

Report of meeting held on the 30th of August.

Present: His Worship the Mayor, Ald. Dandurand, chairman, N. Lapointe, Bastien, Roux, Dubé, Emard, Garceau, O'Connell and Boyd.

The minutes of the last meeting were read and confirmed.

1.—The Superintendent of the City Hall appeared before the Committee and asked for definite instructions in connection with the installation to be made for refreshments, on the evening of the reception, the 8th of September next.

Resolved: That the Superintendent be instructed to place tables for refreshments along the corridor in the upper part of the building.

2.—It was

Resolved: That a sub-committee composed of Ald. Bastien, Roux and Dubé, be authorized to perfect all the necessary arrangements for the disposal of the City Hall windows on the day of the procession of the Eucharistic Congress and also to build a stand in front of the City Hall for the City employees and their families, provided the cost of same does not exceed \$200.

3.—The same sub-committee and the City Hall Superintendent were authorized to have a gang-way built from the Champ de Mars to the City Hall so as to facilitate the access to vehicles on the evening of the reception.

4.—His Worship the Mayor informed the Committee that the Duke of York Hussars offered to act as escort to His Eminence the Cardinal Legate provided the City agrees to pay the cost of the hire of horses for the men, which will amount to about \$200.

Resolved: That the said offer be accepted with thanks.

5.—The Chairman informed the Committee that the officers of the Mount St-Louis regiment offered their services gratuitously for the evening of the reception.

Resolved: That the said offer be accepted with thanks.

6.—His Worship the Mayor complained that the invitation cards for the reception do not mention the names of the persons to whom they are sent, and he expressed the opinion that they should also bear the seal of the City.

It was

Resolved: That new cards be sent to persons who have already received cards with their names and the City's Seal